

Table of Contents

Presentation	1
Sylviane CARDEY	
Detecting Textual Entailment across Languages with Similarity Measures and Machine Translation	3
Daria BRAZHNIKOVA	
Towards an English-Romanian Machine Translation Prototype for the Translation of Noun Phrases in Technical Corpora	23
Raluca-Sînziana BUJOREANU	
Syntactic Simplification for Machine Translation	45
José CAMACHO COLLADOS	
Khmer Optical Character Recognition System	65
Sovann EN	
A Definition Extraction System for Scientific Interviews	79
Luis ESPINOSA ANKE	
A Framework for Collocation Retrieval and Translation from Parallel and Comparable Corpora	99
Oscar MENDOZA	
Opinion Mining for Data Journalism	121
Jacopo OTTAVIANI	
Automatically Building Translation Memories for Subtitling	141
Katherin PEREZ ROJAS	
Towards a Mathematical Formalisation of Microsystemic Linguistic Analysis	161
Elizabeth RODRÍGUEZ SÁNCHEZ	